



INTERNATIONAL CALL FOR TENDER – Instructions to bidders ACTED Yemen

Date: 07-Jan-2019

Tender N°: T/15DBV/8A/CON-RWI/ALD/PGM/07-01-2019/001

التاريخ: 07-Jan-2019

رقم المناقصة: T/15DBV/8A/CON-RWI/ALD/PGM/07-01-2019/001

ACTED is requesting through this tender a company to provide detailed written quotations for the supply of the following products:

تطلب أكتد من خلال هذه المناقصة القيام بتقديم عروض أسعار مكتوبة مفصلة لتوريد المنتجات التالية:

PRODUCT SPECIFICATIONS:

- Description: Water pumps works and water sources rehabilitation works
- Product class / category: Works, Supply & Installation
- Product Origin (Made In): National and International
- Product Stage: Final Stage and new.
- INCOTERM (delivery conditions): DDP – To sites of Project
- Quantity/unit: **SEE THE TABLE BELOW**

مواصفات المنتج :

- الوصف: 1. تأهيل مصدر مياه
- فئة / فئة المنتج: 2. توريد وتركيب
- صنع في (أصل المنتج): 3. محلي ودولي
- مرحلة المنتج: 4. جديد ونهائي
- شروط التسليم: 5. التوصيل وتوريد إلى موقع المشروع
- الكمية / الوحدة: 6. كما في الجدول أدناه

LOT 1

No.	Description	INCOTERM شروط التوصيل	Measuring Unit وحدة القياس	Quantity الكمية
1	Water pump Work 1. Location : Hamoha'ad village - Alzareq District, Al Dhalee Governorate الموقع : تأهيل مصدر مياه محافظة الضالع - مديرية الازارق - قرية حموض	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1
	Water pump Work 2. Location: Helhal village - Alzareq District, Aldhalee Governorate الموقع : تأهيل مصدر مياه محافظة الضالع - مديرية الازارق - قرية حلحال	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1



	Water pump Work 1. Location: Somakha village - Alzareq District, Al Dhalee Governorate الموقع : تاهيل مصدر مياه محافظة الضالع - مديرية الازارق - قرية سماخة	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1

LOT 2

No.	Description	INCOTERM شروط التوصيل	Measuring Unit وحدة القياس	Quantity الكمية
2	Water Source Rehabilitation 1. Location Al-Helhal Village - Al Azareq District, Al Dhalee Governorate الموقع : محافظة الضالع - مديرية الازارق - قرية	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1
	Water Source Rehabilitation 2. Location Al-Somakha Village - Al Azareq District, Al Dhalee Governorate الموقع : محافظة الضالع - مديرية الازارق - قرية	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1
	Water Source Rehabilitation 3. Location Al-Sabiya Village - Al Azareq District, Al Dhalee Governorate الموقع : محافظة الضالع - مديرية الازارق - قرية	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1

LOT 3

No.	Description	INCOTERM شروط التوصيل	Measuring Unit وحدة القياس	Quantity الكمية
3	Water Source Rehabilitation 1. Location: Al-Masharea Village - AlHusha District, Aldhalee Governorate الموقع : محافظة الضالع - مديرية الحشاء - قرية	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1
	Water Source Rehabilitation 2. Location Al-Khowrat Village - Al Husha District, Al Dhalee Governorate الموقع : محافظة الضالع - مديرية الحشاء - قرية	DDP – TO/IN THE SITE OF THE PROJECT.	Lumpsum	1

Note:

- Prices for the above items must be quoted both **with taxes and delivery fees included**. Prices of the above items must include custom duties/taxes and transportation costs to the locations mentioned in the batch. Prices must include the labors, machinery equipment, and materials, and all necessary to achieve the work, in qualitative way, according to the drawings, specifications and the instructions of Acted engineers.
- Unit prices for the above-mentioned items shall be quoted.
- Any changes or adjustments to the provided specifications, or items must be clearly noted by the bidder in the “Bidder’s Specifications” column of the Offer Form.



1. أسعار البنود المذكورة أعلاه يجب أن يتم تقديمها في عرض السعر شاملاً كلاً من الضرائب ورسوم التسليم المدرجة. يجب أن تشمل أسعار البنود المذكورة أعلاه الرسوم الجمركية / الضرائب وتكاليف النقل الى المواقع المذكورة لكل دفعة.
2. يجب تقديم سعر الوحدة الواحدة لكل من الخدمات المذكورة أعلاه.
3. أي تغييرات أو تعديلات على جداول الكميات أو المواصفات أو البنود المقدمة في بند "مواصفات العرض" في نموذج العرض يجب تفصيلها بشكل ملاحظ وواضح من قبل عارض السعر في عمود مواصفات العارض في طلب الشراء.

Please note that the following items and considerations must be included in the unit price for all Lots:

يجب الاخذ بعين الاعتبار جميع النفاط و العناصر التالية التي يجب ادراجها في سعر الوحدة لكل بنود المناقصة .

1. Supply of the mentioned item or work, including transportation costs to the designated rehabilitation site, installation, manpower, equipment, machinery, and all requirements to carry out the work according to the instructions of the supervisor Engineer (from ACTED).
1. تزويد العناصر و الاعمال يكون شامل للنقل وتكاليفه الي المنطقة المخصصة للترميم , والتثبيت , والايدي العاملة , و المعدات , و الالات وكل المتطلبات لتنفيذ العمل بحسب التعليمات المهندس المسؤول من منظمة اکتد.
2. Each item described in the table below are NOT mandatory. The column "Bidder's Specifications" is here to include all design proposal from the bidder and/or justify the absence of the item.
2. كل بند موصوف في الجدول ادناه ليس إلزامياً. في عمود مواصفات المناقص يمكن ادراج كل التصاميم المقترحة من المناقص وتبرير غياب اى بند من تلك البنود.
3. Items against which no price is entered will be considered as covered by the other prices or rates in the bill, the total price entered shall cover all costs required for the proper execution, completion, and maintenance of the work in full.
3. ان البنود الموجودة والتي لا يوجد لها سعر سوف يتم اعتبارها مغطاة من خلال البنود الاخرى او المعدل للأسعار في الفواتير، ان اجمالي الفواتير المقدمة يجب ان تشمل كل النفقات المطلوبة للتنفيذ الجيد المكتمل وصيانة العمل بشكل غير ناقص
4. The total price for this offer form needs to reflect the total cost for **completion of all required rehabilitation projects as turn-key projects, including the commissioning and handover** according to all the specifications and details that ACTED mentioned in the tender information.
4. اجمالي سعر العرض مع المتطلبات يجب ان يعكس الاجمالي الحقيقي لتكلفة اكمال كل المتطلبات لتأهيل المشاريع المذكورة كمشاريع اساسية ويشمل تكاليف الرسوم والتسليم وبحسب المواصفات التي وضعتها المنظمة

RESPONSIBILITIES OF THE CONTRACTOR:

- | | |
|---------------------------|---------------------------------------|
| 1. Terms of delivery: | DDP in to the sites of the projects |
| 2. Date of delivery: | 8 Weeks or less from signing contract |
| 3. Validity of the offer: | Minimum Six Months |

مسئوليات التاجر:

- | | |
|-------------------|--|
| 1. شروط التوصيل: | التوصيل الى مخازن اکتد في اب. |
| 2. تاريخ التوصيل: | ثمانية أسابيع او اقل من تاريخ توقيع العقد. |
| 3. صلاحية العرض: | 6 أشهر على الأقل. |

GENERAL CONDITIONS:

1. Bidders are requested to fill in, sign, stamp and return all pages of the following documents, according to the provided ACTED formats:
 - i. Instructions for Bidders;

- ii. Offer Form;
- iii. Bidders Questionnaire;
- iv. Ethical Declaration;
- v. Bidders Check-list;

2. Bidders must also attach the following legal documents: يجب على مقدمي العطاءات إرفاق التالي أيضا ً:

- a. Copy of VALID ID of legal representative نسخة سارية المفعول من بطاقة هوية الممثل القانوني وصورة لصاحب الشركة
- b. Copy of VALID Company Tax ID نسخة سارية المفعول من البطاقة الضريبية للشركة
- c. Copy of VALID Company Registration Certificate to provide construction services / شهادة تسجيل الشركة / نسخة سارية المفعول من شهادة تسجيل الشركة / ترخيص العمل في اليمن لتوريد أعمال البناء السجل التجاري
- d. Copy of VALID Company License to operate in Yemen نسخة من شهادته او ترخيص العمل باليمن
- e. Copy of VALID Insurance Certificate بطاقة تأمينية سارية المفعول

3. Bidders must also attach the following other documents:

- a. Proof of past experiences:

Lot 1:

- At least 5 years' experience in the same field (electromechanics) of installation of Solar Pump and Solar technology and past experiences in Al Dhalee governorate الدفعة 1:- خبرة لا تقل عن 5 سنوات في نفس المجال (الكهروميكانيكية) لتركيب المضخات الشمسية وتكنولوجيا الطاقة الشمسية والتجارب الماضية في محافظة الضالع
- Past experience with INGO in similar field of activity خبرة سابقة مع المنظمات غير الحكومية في مجال مماثل من الانشطة

Lot 2:

- At least 5 years' experience in the same field (WASH Work: Building stone water tanks, installation of water network pipes, Rehabilitation of wells) and have worked in Al-Azareq district and/or Al Dhalee governorate. الدفعة 2:- خبرة لا تقل عن 5 سنوات في المجال نفسه (العمل في مجال المياه والصرف الصحي: بناء خزانات مياه حجري ، تركيب شبكات أنابيب المياه ، إعادة تأهيل الآبار) وعمل في منطقة الزارق و / أو محافظة الضالع
- Past experience with INGO in similar field of activity خبرة سابقة مع المنظمات غير الحكومية في مجال مماثل من الانشطة

Lot 3:

- At least 5 years' experience in the same field (WASH Work: Building stone water tanks, installation of water network pipes, Rehabilitation of wells) and have worked in Al-Husha district and/or Al Dhalee governorate. الدفعة 3:- خبرة لا تقل عن 5 سنوات في المجال نفسه (العمل في مجال المياه والصرف الصحي: بناء خزانات مياه حجري ، تركيب شبكات أنابيب المياه ، إعادة تأهيل الآبار) وعملوا في قضاء الحوشا و / أو محافظة الضالع
- Past experience with INGO in similar field of activity خبرة سابقة مع المنظمات غير الحكومية في مجال مماثل من الانشطة

- b. قائمة بالمؤهلات والخبرات لأعضاء طاقم الادارة الاساسيين
- c. قائمة المقاولين من الباطن ووثائق محددة مثل CSV ، الخبرات السابقة في نفس المجال
- d. قائمة بجميع الاصول المملوكة من قبل الشركة على سبيل المثال اليات وشاحنات ومستودعات
- e. كاتالوج المورد والمواد
- f. شهادة بلد المنشأ



- g. Period of Execution (8 weeks or less is recommended) with a detailed timeline for each site
فترة التنفيذ ثمانية أسابيع أو أقل
- h. Colored pictures of the goods which will be provided by the supplier (Water meter, gate valve, water pipes with fittings, water tap ...
الصور الملونة للبضائع التي سيقدمها المورد (الخ ، السلالم، الألواح ...

4. Each supplier must provide a bank guarantee that is non-cancellable and must be valid for one month at a rate of 2.5 % , of the total nominal value of the tender items.
من قيمة المناقصة لجميع البنود في العرض المقدم 2.5% يجب على كل مورد تقديم خطاب ضمان بنكي غير قابل للإلغاء صالح لمدة شهر بواقع

5. Offers that fail to include the above documents or the required bank guarantee of 2.5% tender value WILL NOT BE CONSIDERED. Unsealed envelopes and late offers WILL NOT BE CONSIDERED.

العروض التي لا تحتوي على النماذج المعبئة المطلوبة المذكورة اعلاه او التي لا تتضمن الكفالة البنكية المطلوبة 2.5% من قيمة البنود في العرض المقدم لن يتم النظر اليها ولن يتم النظر في مغلفات العروض المفتوحة حيث يجب ان تكون مختومة ومغلقة .

6. Bidders are pleased to carefully acquaint themselves with the attached annexes:

- The Preamble and General Directions
- The General Technical Specifications
- The Particular Conditions document instructions
- Bid Specifications

But also all the annexes and drawings attached to this tender.

7. Note that specific conditions will apply at through the tender but also at the contractual stage such as:

LOT 1:

- The warranty period is one full year (12 months) starting from the date of testing and experimental operation with a certified engineer certificate and the shipping period is not taken into account.
- After installation, the pump is operated for 48 hours and the test certificate is not given to complete the above stages of operation.
- The contractor is obliged to train the community committee on how to operate and use the pump and how to use the good and maintain the integrity of the origin and how to maintain.
- The contractor in the bidding must visit the site before the start of the tender study and study all the circumstances surrounding the establishment and impact on the work and submit the offer and the contractor bears full responsibility in the implementation of the contract.

فترة الضمانة سنة كاملة (12 شهر) تبدأ من تاريخ الفحص والتشغيل التجريبي بشهادة مهندس مختص ولا تؤخذ فترة تاريخ الشحن بالاعتبار -
بعد التركيب يتم تشغيل المضخة لمدة 48 ساعة ولا تعطى شهادة الفحص الا بعد اتمام مراحل التشغيل أعلاه -
يلتزم المقاول بتدريب اللجنة المجتمعية على كيفية تشغيل واستخدام المضخة وكيفية الاستخدام الجيد والمحافظة على سلامة المنشأة وكيفية صيانتها -
على المقاول المتقدم في العطاءات زيارة موقع المنشأة قبل البدء في دراسة العطاء ودراسة جميع الظروف المحيطة بالمنشأة والمؤثرة على الاعمال وتقديم العرض ويتحمل -
المقاول كامل المسؤولية في تنفيذ العقد

8. Bidders must apply to one, two or three lots according to bidder's capacity but ONLY ONE supplier will be selected for ONLY ONE Lot. Therefore, suppliers are advised to apply to the LOT for which they are the most specialized, the most competitive, the most experienced, and the most effective in completing the works. Finally, each lot will have one different supplier.
يمكن للموردين تقديم العطاء لبند واحد او عدة بنود او جميع البنود وفقا لقدرة المتقدم، ومع ذلك يجب على المتقدمين التقدم بعرض لجميع التفاصيل في البند الواحد ليعتبر مؤهلا

لذلك ، يُنصح المورّدون بالتقدم إلى البنود التي يكونون بها الأكثر تخصصًا والأكثر تنافسية والأكثر خبرة والأكثر فاعلية في إنجاز الأعمال. أخيرًا ، سيكون لكل بند مورد واحد مختلف .

9. The **Closing Date** of this tender is fixed on **Monday, January 21, 2019 at 12:00 PM** and ACTED will hold a tender opening session on **Wednesday, January 23, 2019** At **10:00 AM** in **Al-Bustan Hotel** at the following address: **HADDAH POST OFFICE NUMBER 16070, SANAA**.
- Tenderers who will present their offer at ACTED bases other than **Sana'a** must take into consideration the transport time from the local base to **Sanaa**.
10. All additional documents should be either in Arabic or English; Mandatory Documents should be in English; Certificates, official registrations, and identifications shall be submitted in Arabic or English.
11. All the prices in the Offer Form shall be in **USD**. يجب ان تكون جميع الاسعار المقدمة في نموذج العرض بالدولار
12. All questions or requests for tender documents should be directed to ACTED Yemen Logistics department at +967-716504730 between the hours of 8:00 and 16:00 Sunday through Thursday, up until the above closing date and time
13. Tenderers will fill, sign, stamp and return the Offer form according to ACTED's format
14. Tenderers will sign, stamp and return all pages of the Product Specifications for which they apply.
15. The offer to the call for tender will not result in the award of a contract.
16. The offer must be submitted to **Haddah Post office in Sana'a number 16070** in a sealed envelope with the mention "T/15DBV/8A/CON-RWI/ALD/PGM/07-01-2019/001 not to be opened before **Wednesday, January 23, 2019 at 10:00 AM**" and the purpose of the offer outside surface of the envelope.
17. To ensure that funds are used exclusively for humanitarian purposes and in accordance with donors' compliance requirements, all contract offers are subject to the condition that contractors do not appear on anti-terrorism lists, in line with ACTED's anti-terrorism policy. To this end, contractors' data shall be automatically processed.

NOTE: ACTED adopts a zero-tolerance approach towards corruption and is committed to respecting the highest standards in terms of efficiency, responsibility and transparency in its activities. In particular, ACTED has adopted a participatory approach to promote and ensure transparency within the organization and has set up a Transparency focal point (Transparency Team supervised by the Director of Audit and Transparency) via a specific e-mail address. As such, if you witness or suspect any unlawful, improper or unethical act or business practices (such as soliciting, accepting or attempting to provide or accept any kickback) during the tendering process, please contact the following phone number [+967-716504730] and/or send an e-mail to transparency@acted.org.

شروط عامة:

1. يُطلب من مقدمي العروض ملء وتوقيع وختم وإرجاع جميع صفحات المستندات التالية، وفقاً لتنسيقات ACTED المتوفرة:
 - i. تعليمات لمقدمي العطاءات.
 - ii. نموذج العرض.
 - iii. استبيان مقدمي العطاءات.
 - iv. التعهد الأخلاقي.
 - v. قائمة فحص مقدمي العروض.
2. سوف تعقد اكد جلسة افتتاح للعطاءات بتاريخ 2019-01-23 في الساعة 10:00 AM في فندق البستان – شارع حده المدينة. اخر موعد لتقديم العطاءات لهذه المناقصة هو في 2019-01-21 في الساعة 12:00 PM في بريد حده على العنوان التالي: شارع حده ، ص.ب. 16070 ، صنعاء ، اليمن.

3. يجب تقديم جميع الوثائق الاختيارية باللغة العربية أو الإنجليزية، والوثائق الإلزامية باللغة الإنجليزية. وايضا تقديم الشهادات والسجلات الرسمية التعريفية باللغة العربية أو الإنجليزية.
4. يجب توجيه جميع الأسئلة أو طلبات الحصول على وثائق المناقصة إلى قسم الخدمات اللوجستية في اليمن على الرقم 716504730 بين الساعة 8:00 والساعة 16:00 من الأحد إلى الخميس، حتى تاريخ الإغلاق والوقت المحدد أعلاه (2).
5. يُطلب من مقدمي العروض ملء وتوقيع وختم وإرجاع مستند العرض وفقا للمستند الخاص بـ اکتد.
6. يُطلب من مقدمي العروض بتوقيع وختم وإرجاع جميع صفحات مواصفات المنتج الذي تم عرضه.
7. العرض الخاص بطلب المناقصة لا يعني منح العقد.
8. يجب تقديم العرض إلى بريد حده في مطروف مختوم مع ذكر " T/15DBV/8A/CON-RWI/ALD/PGM/07-01-2019/001 - لا يجب فتحه قبل تاريخ **Monday, January 21, 2019** ساعة **12:00 AM** " مضافا إليها الغرض من العرض على السطح الخارجي للمطروف مع مرجع المناقصة
9. المظاريف غير المغلقة والعروض المتأخرة لن يتم النظر فيها.
10. لضمان استخدام الأموال حصرياً لأغراض إنسانية ووفقاً لمتطلبات الامتثال للمانحين، تخضع جميع عروض العقود لشرط عدم ظهور المتعاقدين في قوائم مكافحة الإرهاب، بما يتماشى مع سياسة مكافحة الإرهاب التي وضعتها اکتد. تحقيقاً لهذه الغاية، يجب معالجة بيانات المقاولين تلقائياً. ملاحظة: تتبنى "اكتد" مبدئ عدم التسامح تجاه الفساد، وهي ملتزمة باحترام أعلى المعايير من حيث الكفاءة والمسؤولية والشفافية في أنشطتها. على وجه الخصوص، تبنت اکتد منهجاً تشاركياً لتعزيز وضمان الشفافية داخل المنظمة واستت جبهة تنسيق للشفافية (فريق الشفافية تحت إشراف مدير التدقيق والشفافية) عبر عنوان بريد إلكتروني محدد. على هذا النحو، إذا شاهدت أو اشتبهت في ممارسات أو ممارسات تجارية غير قانونية أو غير لائقة أو غير أخلاقية (مثل التماس أو قبول أو محاولة تقديم أو قبول أي رشوى) أثناء عملية المناقصة، يرجى الاتصال برقم الهاتف التالي 716504730-967+ و/أو إرسال بريد إلكتروني إلى transparency@acted.org

- A -

QUALITY representing 40% الجودة

Quality will be one of the most important criteria for ACTED to select the bidder. Only offers offering good quality will be selected. This analysis will be conducted through samples technical check but also all other documents provided such as catalogs, technical specifications of the machinery, equipment that will be used, CV of the employees. Bidders will be pleased to bring samples which need to match with the specific description detailed in the tables of the Offer Form and each of them will be verified to decide whether bidders can be selected.

The samples to be provided, and that will be physical checked will be:

- Water meter high quality, to give a reading in both the L and M3. for the well outlet
- Gate valves
- Water Pipes 1-meter length with fittings
- Water tap

The contractor in the bidding must visit the site before the start of the tender study and study all the circumstances surrounding the establishment and impact on the work and submit the offer and the contractor bears full responsibility in the implementation of the contract. The supplier has to submit the site visit pictures.

سكون الجودة واحدة من أهم معايير منظمة اکتد لاختيار مقدم العرض. سيتم اختيار العروض التي تقدم نوعية جيدة فقط. سيتم إجراء هذا التحليل من خلال فحص فني للعينات، وكذلك جميع الوثائق الأخرى المقدمة مثل الكتالوجات والمواصفات الفنية للألات والمعدات التي سيتم استخدامها والسيرة الذاتية للموظفين. سيكون من دواعي سرور المزايدین إحضار العينات التي تحتاج إلى المطابقة مع الوصف المحدد المفصل في جداول نموذج العرض وسيتم التحقق من كل منهم لتحديد ما إذا كان من الممكن اختيار مقدم العرض.

سكون العينات التي سيتم تقديمها والتي سيتم فحصها مادياً :
-عداد ماء بجودة عالية ، لإعطاء القراءة باللترات و المتر المكعب لمنفذ الآبار
-صمامات البوابة

-مواسير المياه طول 1 متر مع التركيبات

-صنبور الماء

يجب على المقاول في المناقصة زيارة الموقع قبل بدء دراسة المناقصة ودراسة جميع الظروف المحيطة بالمؤسسة وتأثيرها على العمل وتقديم العرض ويتحمل المقاول كامل المسؤولية في تنفيذ العقد. يجب على المورد تقديم صور زيارة الموقع

- B -**PRICE representing 30% السعر**

The price will be the second criteria to be considered by ACTED to select the most competitive supplier. Prices given by bidders will include delivery costs to reach ACTED warehouse in Ibb and taxes. Bidders must quote prices in US DOLLARS (USD) to ACTED as the contract currency shall be in USD.

وسيكون السعر هو المعيار الثاني الذي يتعين على ACTED النظر فيه لاختيار المورد الأكثر قدرة على المنافسة. الأسعار التي يقدمها المزايدون ستشمل تكاليف التوصيل للوصول إلى مستودع ACTED في إب والضرائب. يجب على العارضين أن يقدموا عروض الأسعار بالدولار الأمريكي (USD) إلى ACTED لأن عملة العقد ستكون بالدولار الأمريكي.

- C -**DELIVERY SCHEDULE representing 15% جدول التسليم**

Delivery schedule will be the third criteria. Bidders are pleased to give ACTED a delivery schedule with a detailed timeline to conduct and complete the rehabilitation works at each site of the water sources.

جدول التسليم سيكون جدول التسليم هو المعيار الثالث. يسر المزايدون إعطاء منظمة اكد جدولاً للتسليم يتضمن جدولاً زمنياً مفصلاً لإجراء واستكمال أعمال إعادة التأهيل في كل موقع من مصادر المياه.

- D -**EXPERIENCE representing 15% الخبرة**

Preference will be given to suppliers with proof of previous experience with ACTED and/or similar type of procurement with local or international organizations. At least 5 contracts of past experiences in the same field of work and/or at the same location need to be provided.

سيتم منح الأفضلية للموردين مع إثبات الخبرة السابقة مع منظمة اكد و / أو نوع مشابه من المشتريات مع المنظمات المحلية أو الدولية. يجب تقديم 5 عقود على الأقل من التجارب السابقة في نفس مجال العمل و / أو في نفس الموقع.

FOR BIDDER'S USE

I undersigned _____, the Bidder, agree with the instructions and general conditions of this Call for Tender.

Company Name: _____

Authorized Representative Name: _____

Signature: _____